

1 Mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728		Lettera di vettura internazionale <div style="text-align: right;"> N 21848 <i>154397</i> </div> Questo trasporto è sottomesso, nonostante qualunque clausola contraria alla convenzione relativa al contratto di trasporto internazionale di merci su strada																																						
2 Destinatario Renault Stab. di Revoz NovoMesto BELOKRANJSKA CESTA 4 SI-8000 NOVO MESTO SLOVENIA		16 Trasportatore <div style="text-align: center; font-size: 2em; font-weight: bold;">CMR</div> SPEDIZIONIERE CLIENT IDEM																																						
3 Luogo previsto per la consegna Stab. di Revoz NovoMesto BELOKRANJSKA CESTA 4 SI-8000 NOVO MESTO SLOVENIA		17 Trasportatori successivi STL Express, s.r.o. V Bažanlnici 2636 272 01 Kladno - Kročehlavy IČ: 04858051, DJČ: CZ04858051 CZEJ047/302467 +68-																																						
4 Luogo e data della presa Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Italia <div style="text-align: right; font-size: 1.2em;">10/04/2019</div>		18 Riserve ed osservazioni del trasportatore																																						
6 Contrassegni e numeri 5 Documenti allegati <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Delivery Note</th> <th style="text-align: left;">Invoice</th> <th style="text-align: left;">Reference</th> <th style="text-align: left;">Part Number</th> <th style="text-align: left;">Quantity</th> <th style="text-align: left;">Packaging list</th> <th style="text-align: left;">Peso lordo</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>4036393</td> <td></td> <td>L11Q0LTK</td> <td>320103464R</td> <td>64 PZ</td> <td>8 RACK ROSA REV</td> <td>5272,96</td> </tr> <tr> <td>4036394</td> <td></td> <td>L11Q0LTL</td> <td>320109565R</td> <td>192 PZ</td> <td>24 RACK ROSA REV</td> <td>3024</td> </tr> </tbody> </table>		Delivery Note	Invoice	Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo	4036393		L11Q0LTK	320103464R	64 PZ	8 RACK ROSA REV	5272,96	4036394		L11Q0LTL	320109565R	192 PZ	24 RACK ROSA REV	3024	9 Denominazione merce 7 Numero dei colli 8 Imballaggio <div style="text-align: center; font-weight: bold;">Gearboxes for car assembly</div>		11 Peso lordo Kg <div style="text-align: center; font-size: 1.2em; font-weight: bold;">8296,96 Kg</div>	12 Vol. m3														
Delivery Note	Invoice	Reference	Part Number	Quantity	Packaging list	Peso lordo																																		
4036393		L11Q0LTK	320103464R	64 PZ	8 RACK ROSA REV	5272,96																																		
4036394		L11Q0LTL	320109565R	192 PZ	24 RACK ROSA REV	3024																																		
<table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Classe</th> <th style="text-align: left;">Cifra</th> <th style="text-align: left;">Lettera</th> <th style="text-align: left;">ADR*</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		Classe	Cifra	Lettera	ADR*					19 convenzioni particolari <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">20 Da pagare per:</th> <th style="text-align: left;">Mittente</th> <th style="text-align: left;">Valuta</th> <th style="text-align: left;">Destinatario</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Prezzo trasporto</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Abbonamento</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Saldo</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Maggiorazioni</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Supplementi</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Totale</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>			20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario	Prezzo trasporto				Abbonamento				Saldo				Maggiorazioni				Supplementi				Totale			
Classe	Cifra	Lettera	ADR*																																					
20 Da pagare per:	Mittente	Valuta	Destinatario																																					
Prezzo trasporto																																								
Abbonamento																																								
Saldo																																								
Maggiorazioni																																								
Supplementi																																								
Totale																																								
14 Istruzioni per il pagamento del nolo <input type="checkbox"/> Franco <input type="checkbox"/> Assegnato		15 Rimborso																																						
21 Compilato a Modugno (Bari) - Italia 10/04/2019		22 Firma e timbro del mittente  Via dei Ciclamini,4 70026 Modugno (Bari) Partita IVA 04886850728																																						
23 Firma e timbro del trasportatore STL Express, s.r.o. V Bažanlnici 2636 272 01 Kladno - Kročehlavy IČ: 04858051, DJČ: CZ04858051 CZEJ047/302467 +68- Tipo mezzo _____ mezzo Bilico _____ H.978		24 Merce ricevuta <table style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="text-align: left;">Luogo</th> <th style="text-align: left;">Data</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table> Firma e timbro del destinatario			Luogo	Data																																		
Luogo	Data																																							

When performing transport activities, the carrier is obliged to comply with the rules existing in terms of road traffic and especially those related to the content of the following articles of the Law Decree 30/4/92, nr. 285 and following amendments: art. 61- dimensional tolerance; art. 164- placing the load on the vehicles; art. 174 -driving duration of the vehicles. The activities of loading of the goods and distribution of the load on the axles is to be borne exclusively by the carrier which must make sure they are safely fastened by means of specific belts and/or straps and everything related to road transport according to the safety rules provided. Particularly, the carrier is obliged to check personally that the goods are loaded in such a way to offer the maximum safety during transportation; moreover it does not have to exceed any weight limits of the vehicle and dimensions. The contractor and/or recipient are not liable for any failure to comply with the instructions, with explicit obligation to indemnify the Customer and/or the Recipient against any penalty received for the non-compliance with the law and except for the repetition for additional payments.

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4036394

DATE: 10.04.2019 09:13:11

VENDEUR

Magna.P.T.S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Noire No. Id. TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna.P.T.S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

REVOZ
REVOZ
BELOKRANJSKA CESTA 4
SI-8000 NOVO MESTO
G1

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe

EXPEDITION: A: 00:00

TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

ARRIVEE: 11.04.2019

A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
HH-BVA-ASS-DC0.004 IT 564279	320109565R	192	PCE		24	50776674 a 50776697	8		

TRANSPORTEUR

Transports Jacqueminoz
Z.I. François Horteur
F-73660 STREMY-DEMAURIENNE

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 17.223 KGM

NOMBRE TOTAL UM: 24

N° DE L'UNITE DE TRANSP.

N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. D099069201

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4036393

DATE: 10.04.2019 09:10:51

VENDEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Notre: No.lid.TVA: IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

REVOZ
REVOZ
BELOKFRANJSKA CESTA 4
SI-8000 NOVO MESTO
G1

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 11.04.2019 A: 14:00

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
------------------------------------------------------	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

FW-BOITE VITESSE AUT 320103464R
IT
564279

64 PCE

8

50776629

à

50776636

8

TRANSPORTEUR

Transports Jacquemmoz
Z.I Francois Horteur
F-73660 STREMYDEMAURIENNE

POIDS BRUT TOTAL: 5.867 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 8
N° DE L'UNITE DE TRANSP. D099069201
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. D099069201

LIEU DE TRANSIT